

Hon Emily LAU Wai-hing

**Registrable Interest**

***Payments, benefits and advantages received from any Government or organization of a place outside Hong Kong or from any person who does not qualify as a "Hong Kong permanent resident"***

6 (1) Have you or your spouse received any payments, or material benefits or advantages from or on behalf of any Government or organization of a place outside Hong Kong, which in any way relates to your membership of the Legislative Council?

**YES/NO**

If so, please give details.

HK\$2,000 as article fee for a 5 000-word feature article "內地孕婦到香港分娩的得失利弊"  
published in the August 2011 issue of the journal of the New Society for Taiwan  
at its invitation

6 (2) Have you or your spouse received any payments, or material benefits or advantages from or on behalf of any person who does not qualify as a "Hong Kong permanent resident" under the Basic Law, which in any way relates to your membership of the Legislative Council?

**YES/NO**

If so, please give details.

- Notes:**
- (a) A Member is expected to make the necessary enquiries of his spouse in order to make a return on the registration of interests under this category.
  - (b) Overseas hospitality and travel facilities should be entered under category 5.
  - (c) The definition of "Hong Kong permanent resident" is given in the Guidelines on Registration of Interests.
  - (d) Payments or material benefits include such benefits received by a company in which a Member has a controlling interest, or the largest shareholding, as well as payments or material benefits received by the Member personally.
  - (e) Please refer to note (b) of Category 1 for the definition of "material benefit".

本文件只為譯本，登記事項以  
2011年11月18日登記的  
原文為準。

This is a translated version only;  
please refer to the original version  
registered on 18/11/2011 for an  
authentic record of registered items.

Signature: \_\_\_\_\_ (Signed)

Date: \_\_\_\_\_ 18 November 2011

*Registrable Interest*

***Payments, benefits and advantages received from any Government or organization of a place outside Hong Kong or from any person who does not qualify as a "Hong Kong permanent resident"***

6 (1) Have you or your spouse received any payments, or material benefits or advantages from or on behalf of any Government or organization of a place outside Hong Kong, which in any way relates to your membership of the Legislative Council?

YES/NO

If so, please give details.

HK\$2,000 as article fee for a 5 000-word feature article "富有洗腦特色的國民教育"

published in the October 2011 issue of the journal of the New Society for Taiwan

at its invitation

6 (2) Have you or your spouse received any payments, or material benefits or advantages from or on behalf of any person who does not qualify as a "Hong Kong permanent resident" under the Basic Law, which in any way relates to your membership of the Legislative Council?

YES/NO

If so, please give details.

- Notes:
- (a) A Member is expected to make the necessary enquiries of his spouse in order to make a return on the registration of interests under this category.
  - (b) Overseas hospitality and travel facilities should be entered under category 5.
  - (c) The definition of "Hong Kong permanent resident" is given in the Guidelines on Registration of Interests.
  - (d) Payments or material benefits include such benefits received by a company in which a Member has a controlling interest, or the largest shareholding, as well as payments or material benefits received by the Member personally.
  - (e) Please refer to note (b) of Category 1 for the definition of "material benefit".

本文件只為譯本，登記事項以  
2011年11月18日登記的  
原文為準。

This is a translated version only;  
please refer to the original version  
registered on 18/11/2011 for an  
authentic record of registered items.

Signature: \_\_\_\_\_ (Signed)

Date: \_\_\_\_\_ 18 November 2011